Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	MJ Biel-Bienne	MINI
CLUB 2	Givisiez	MINI

Lieu / Ort Location / Luogo	Sahligut - Bienne	Date / Datum Date / Data	24.04.2021
Start / Beginn Début / Inizio	10:00	End / Ende Fin / Fine	11:21
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	MNB08		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	1

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	220820	KURZO Marc	
Official scorer Marqueur	204145	ROTEN Michaël	
Referee 1 Arbitre 1	211193	GYSELINCK Benjamin	
Referee 2 Arbitre 2	207415	ARRIGONI Brenno	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	3
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
9	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **MJ Biel-Bienne**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 MJ Biel-Bienne

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
24	C	GISIGER Chris	219771
36	A	MATTHEY-CLAUDET Alexandre	220633
3	G	CRISPINO Marco	220079
91	G	KURZO Lionel	221068
29		VASILE Livio	219774
61		MOHNI Naya	220081
4		LINIGER Yannick	219772
97		SERI Livio	219773
51		SAXER Ben	220632
99		VON AESCH Cyril	220634
78		ROTEN Nathan	220445
10		BOLDINI Kilian	220444
41		RÄTZ Levin	221066
82		SCHLÄPFER Louis	220809
71		DONZEL Justin	221065
73		CARLEHÖG Robin	221459

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	94114
	GAUTIER Lionel		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:43	29		1				
04:32	29	99	2				
04:52	99	97	3				
11:33	99	29	4				
18:02	36		5				
28:06	29	99	6				
34:30	97		7				
34:56	97	82	8				
36:50	71	4	9				
				TOTAL			9
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
20:49	71	2	00:00	22:49	H
TOTAL		2 min			

2 Givisiez

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
9	C	DUCROT Caryl	218056
12	A	BARRAS Loïc	218859
5	G	PAUCHARD Kilian	221042
18	G	BULLIARD Rémi	221043
14		BRASEY Colin	218858
16		PYTHON Aurélien	221521
4		PYTHON Gaël	221419
13		ROHRER Benjamin	221522
15		COTTING Maxime	221420
10		VAUCHER Mathis	220854
6		CHAMMARTIN Karim	218857

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	218033
	ROTZETTER Baptiste		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:01	4	12	1				
12:40	10		2				
22:46	12		3				
31:35	4		4				
32:02	12	9	5				
42:42	16		6				
				TOTAL			6
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
36:11	12	2	00:00	36:50	L
TOTAL		2 min			